

**ÚRAD PRE REGULÁCIU SIEŤOVÝCH ODVETVÍ**  
Bajkalská 27, P.O.BOX 12, 820 07 Bratislava 27

---

**R O Z H O D N U T I E**

Číslo: 0006/2017/L-PS  
Číslo spisu: 843-2017-BA

Bratislava 17. 02. 2017

Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor legislatívy a právnej agendy ako orgán príslušný na konanie podľa § 9 ods. 1 písm. b) druhého bodu a § 9 ods. 1 písm. c) prvého bodu v spojení s § 15 ods. 4 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach

**r o z h o d o l**

podľa § 13 ods. 1 písm. i) piateho bodu zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach tak, že prevádzkovateľovi prepravnej siete **eustream, a.s.**, Votrubova 11/A, 821 09 Bratislava, IČO 35 910 712 vydáva

**predchádzajúci súhlas**

s podmienkami poskytovania služieb pre spoločnosť Stredoslovenská energetika, a.s., Pri Rajčianke 8591/4B, 010 47 Žilina, IČO 36 403 008, ktoré sú predmetom Dodatku č. 1 k Zmluve pre službu Title Transfer zo dňa 27. 07. 2016.

**Odôvodnenie:**

Úradu pre reguláciu sieťových odvetví, odboru legislatívy a právnej agendy (ďalej len „úrad“) bola dňa 14. 02. 2017 doručená listom č. 1495/2017 zo dňa 14. 02. 2017 žiadosť prevádzkovateľa prepravnej siete eustream, a.s., Votrubova 11/A, 821 09 Bratislava, IČO 35 910 712 o schválenie Dodatku č. 1 k Zmluve pre službu Title Transfer zo dňa 27. 07. 2016 (ďalej len „dodatok č. 1“), ktorý je uzatvorený medzi spoločnosťou eustream, a.s. a spoločnosťou Stredoslovenská energetika, a.s. Predmetná žiadosť je zaevidovaná pod podacím číslom úradu 6215/2017/BA.

Podľa § 15 ods. 2 zákona č. 250/2012 Z. z. o regulácii v sieťových odvetviach (ďalej len „zákon o regulácii“) konanie o vecnej regulácii začalo na návrh účastníka konania.

Podľa § 15 ods. 3 zákona o regulácii účastníkom konania vo veci vydania predchádzajúceho súhlasu s podmienkami poskytovania služieb prevádzkovateľa prepravnej siete je navrhovateľ - spoločnosť eustream, a.s.

Spoločnosť eustream, a.s. požiadala úrad o vydanie predchádzajúceho súhlasu v súlade s ustanovením § 55 ods. 5 druhej vety zákona č. 251/2012 Z. z. o energetike a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o energetike“), podľa ktorého prevádzkovateľ prepravnej siete môže poskytovať služby inej osobe, ktorá je súčasťou toho istého vertikálne integrovaného plynárenského podniku ako prevádzkovateľ prepravnej siete alebo ktorá nad osobou, ktorá je súčasťou toho istého vertikálne integrovaného plynárenského podniku ako prevádzkovateľ prepravnej siete priamo alebo nepriamo vykonáva kontrolu, len na základe predchádzajúceho súhlasu úradu s podmienkami poskytovania služieb.

Úrad po preskúmaní žiadosti o schválenie dodatku č. 1 zistil, že jeho predmetom je ... (text je predmetom obchodného tajomstva) ...

Podľa § 3 písm. c) druhého bodu zákona o energetike vertikálne integrovaným plynárenským podnikom je plynárenský podnik alebo skupina plynárenských podnikov, v ktorých je na vykonávanie kontroly priamo alebo nepriamo oprávnená tá istá osoba alebo osoby alebo ktorákoľvek z osôb vykonávajúcich spoločnú kontrolu, a kde podnik alebo skupina podnikov vykonáva najmenej jednu z činností preprava plynu, distribúcia plynu prevádzkovanie zariadení na skvapalňovanie zemného plynu, uskladňovanie plynu a jednu z činností výroba plynu alebo dodávka plynu.

Spoločnosť eustream, a.s. vykonáva regulovanú činnosť preprava plynu a jej jediným akcionárom je spoločnosť SPP Infrastructure, a.s., Mlynské nivy 44/a, 825 11 Bratislava, kde prostredníctvom spoločnosti Slovak Gas Holding, B.V. vykonáva spoločnosť EP Infrastructure, a.s. riadiace právomoci v predstavenstve. Spoločnosť EP Infrastructure, a.s. je jediným akcionárom spoločnosti EP Energy, a.s. Spoločnosť EP Energy, a.s. je 49 % akcionárom spoločnosti Stredoslovenská energetika, a.s. a zároveň v nej vykonáva manažérsku kontrolu. Spoločnosť Stredoslovenská energetika, a.s. vykonáva regulovanú činnosť dodávka plynu. Spoločnosť eustream, a.s. a spoločnosť Stredoslovenská energetika, a.s. teda patria do toho istého vertikálne integrovaného plynárenského podniku, nakoľko ich kontroluje tá istá osoba, ktorou je spoločnosť EP Infrastructure, a.s. a vykonávajú krížové činnosti.

Z uvedeného vyplýva, že uzatvorením dodatku č. 1 ide o ... (text je predmetom obchodného tajomstva) ...

Úrad ďalej skúmal, či poskytovanie služieb prostredníctvom uzatvorenej zmluvy v zmysle § 55 ods. 5 zákona o energetike:

- a) nevedie k diskriminácii ostatných užívateľov prepravnej siete,
- b) služby sú dostupné všetkým užívateľom siete za rovnakých podmienok,
- c) nenarušuje ani neobmedzuje hospodársku súťaž na trhu s plynom ani takejto hospodárskej súťaži nebráni.

Ako už bolo uvedené, úrad zistil, že uzavretím dodatku č. 1 ide o ... (text je predmetom obchodného tajomstva) ...

Dodatok č. 1 bol uzatvorený medzi spoločnosťou eustream, a.s. ako poskytovateľom doplnkových služieb a spoločnosťou Stredoslovenská energetika, a.s. ako objednávateľom doplnkových služieb.

Na toto konanie sa podľa § 41 zákona o regulácii nevzťahuje ustanovenie § 33 ods. 2 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok) v znení neskorších predpisov, nakoľko úrad vychádzal pri vydaní rozhodnutia iba z podkladov predložených spoločnosťou eustream, a.s., ktorej sa zároveň vyhovel v plnom rozsahu.

Na základe uvedených skutočností, po preskúmaní predloženého dodatku č. 1, ako aj ostatných predložených podkladov úrad dospel k záveru, že dodatok č. 1 nevedie k diskriminácii ostatných užívateľov prepravnej siete, služby vyplývajúce zo zmluvy a z dodatku č. 1 sú dostupné všetkým užívateľom prepravnej siete za rovnakých podmienok, dodatok č. 1 nenarušuje ani neobmedzuje hospodársku súťaž na trhu s plynom, a preto rozhodol tak, ako je uvedené vo výrokovvej časti rozhodnutia.

**Poučenie:**

Proti tomuto rozhodnutiu je prípustné odvolanie. Odvolanie treba podať na Úrad pre reguláciu sieťových odvetví, odbor legislatívy a právnej agendy, Bajkalská 27, P. O. BOX 12, 820 07 Bratislava 27 v lehote 15 dní odo dňa oznámenia rozhodnutia. Toto rozhodnutie je preskúmateľné súdom po vyčerpaní riadnych opravných prostriedkov.

JUDr. Zuzana Ďurovčíková  
riaditeľka odboru legislatívy  
a právnej agendy

**Rozhodnutie sa doručí:**

eustream, a.s., Votrubova 11/A, 821 09 Bratislava